

383R1597

Nr L 163/52

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

22.6.83

RÅDETS FÖRORDNING (EEG) nr 1597/83

av den 14 juni 1983

om ändring av förordning (EEG) nr 456/80 om beviljande av bidrag för tillfällig och slutgiltig nedläggning av vissa vinodlingsarealer och av bidrag för avstående från återplantering

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS RÅD HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen, särskilt artikel 43 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag⁽¹⁾,

med beaktande av Europaparlamentets yttrande⁽²⁾, och

med beaktande av följande:

Enligt artikel 1.3 första strecksatsen i förordning (EEG) nr 456/80⁽³⁾ kan bidrag inte beviljas för vinodlingsarealer som omfattas av bestämmelserna i rådets direktiv 79/359/EEG av den 26 mars 1979 om programmet för att påskynda omställningen av vissa vinodlingsarealer inom Charentes-området⁽⁴⁾.

Den gemensamma åtgärd som infördes genom direktiv 79/359/EEG avslutades den 31 augusti 1982. Under direktivets tillämpningsperiod har det av tekniska skäl,

särskilt i början, inte varit möjligt att genomföra det planerade programmet. För att fortsätta med omställningen bör förordning (EEG) nr 456/80 ändras så att den också omfattar Charentes-området.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EEG) nr 456/80 ändras på följande sätt:

1. I artikel 1.3 skall första strecksatsen utgå.
2. I artikel 12.1 skall "128,8 million europeiska beräkningsenheter" ersättas med "134,3 million ecu".

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 september 1982.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Luxemburg den 14 juni 1983.

På rådets vägnar

I. KIECHLE

Ordförande

⁽¹⁾ EGT nr C 18, 22.1.1983, s. 8.

⁽²⁾ EGT nr C 128, 16.5.1983, s. 106.

⁽³⁾ EGT nr L 57, 29.2.1980, s. 16.

⁽⁴⁾ EGT nr L 85, 5.4.1979, s. 34.